Itinéraire Culturel du Conseil de l'Europe
Cultural Route of the Council of Europe

THE EUROPEAN ROUTE OF HISTORIC THERMAL TOWNS | Cultural route of the Council of Europe | Itinéraire culturel du Conseil de l'Europe

COUNCIL OF EUROPE / CONSEIL DE L'EUROPE

ITINÉRAIRE EUROPÉEN DES VILLES THERMALES HISTORIQUES

EUROPEAN ROUTE OF HISTORIC THERMAL TOWNS

« Itinéraire culturel du Conseil de l'Europe » certifié depuis 2010
Certified « Cultural Route of the Council of Europe » since 2010

FR Le thermalisme, ou l'utilisation thérapeutique de sources chaudes, a marqué l'Europe depuis l'Antiquité jusqu'à nos jours. Nombreuses villes thermales européennes étaient déjà connues à l'époque romaine, comme l'attestent les vestiges archéologiques de bains et d'édifices associés témoignant d'une remarquable maîtrise technique et qui représentent aujourd'hui un riche patrimoine historique présent à travers l'Europe.

Les destinations les plus populaires, telles que Baden-Baden, Bath, Budapest, Karlovy Vary, Spa et Vichy, ont atteint leur apogée aux XVIIIe et XIXe siècles, lorsqu'un large éventail de nouveaux traitements médicaux fut développé, et quand l'arrivée des chemins de fer vint faciliter les déplacements.

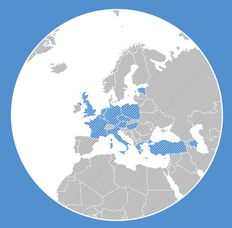
De nos jours, plus de 50 destinations thermales dans 18 pays font partie de **l'Itinéraire Européen des Villes Thermales Historiques**. Des stations thermales, des casinos, des théâtres, des promenades couvertes et des jardins paysagers, où se réunissaient autrefois les illustres visiteurs du passé, invitent le voyageur à découvrir une histoire européenne commune, tout en profitant activement des plaisirs et des bénéfices des eaux thermales.

EN Thermalism, or the therapeutic use of hot springs, has marked Europe since the Antiquity until nowadays. Many European thermal towns were already known in Roman times, several of them having ruins of baths and associated buildings of exceptional heritage value.

The most popular destinations, such as Baden-Baden, Bath, Budapest, Karlovy Vary, Spa and Vichy, reached their peak of popularity in the 18th and 19th centuries, when a wide range of new medical treatments were developed, and when the arrival of the railways made travel easier.

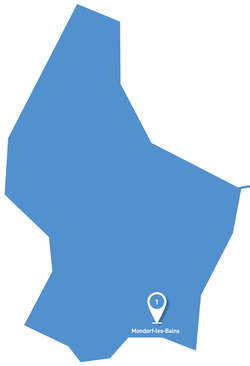
Today, more than 50 spa destinations in 18 countries are part of the **European Route of Historic Thermal Towns**. Spas, casinos, theatres, covered walks and landscaped gardens, where illustrious visitors of the past once gathered, invite the traveller to discover a common European history, while actively enjoying the pleasures and benefits of thermal waters.

www.coe.int/itineraires



- Austria
- Azerbaijan
- Belgium
- Croatia
- Czech Republic
- Estonia
- France
- Georgia
- Germany
- Greece
- Hungary
- Italy
- Luxembourg
- Poland
- Portugal
- Spain
- Turkey
- United Kingdom

European Route of Historic Thermal Towns - Countries with network members



À travers le Luxembourg, l'Itinéraire Européen des Villes Thermales Historiques invite à découvrir la ville de Mondorf-les Bains :

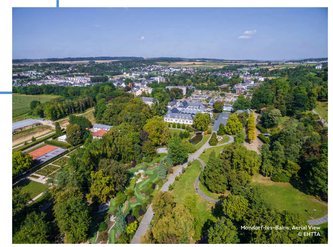
Through Luxembourg, the European Route of Historic Thermal Towns invites you to discover the town of Mondorf-les Bains:

THERMAL TOWNS

1

" Dotée de sources thermales utilisées à des fins thérapeutiques depuis le milieu du XIXe siècle, la Ville de **Mondorf-les-Bains** représente le Luxembourg au sein de l'Itinéraire Européen des Villes Thermales Historiques.

" Endowed with thermal springs used for therapeutic purposes since the middle of the 19th century, the town of **Mondorf-les-Bains** represents Luxembourg within the European Route of Historic Thermal Towns.


Mondorf-les-Bains, Aerial View
© EHTTA

2

" Avec la découverte des eaux curatives à la suite de forages profonds à la recherche de sel, le premier établissement thermal fut inauguré en 1847.

" With the discovery of the healing waters following deep drilling in search of salt, the first thermal establishment was inaugurated in 1847.

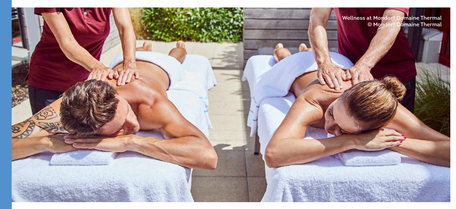
Orangerie, Mondorf-les-Bains
© Mondorf Domaine Thermal

3

" Très vite, grâce au succès de la station thermale, le village de Mondorf prospère grâce à des clients français aisés qui vinrent y séjourner en raison de ses hôtels de prestige à quelques centaines de mètres de la frontière française.

" Very soon, thanks to the success of the spa, the village of Mondorf prospered thanks to French clients who came to stay there because of its prestigious hotels just a few hundred metres from the French border.

Parc Thermal in Mondorf-les-Bains
© EHTTA

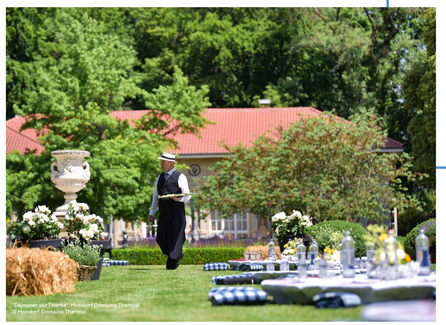

Wellness at Mondorf Domaine Thermal
© Mondorf Domaine Thermal

4

" Aujourd'hui, Mondorf-les-Bains accueille chaque année des milliers de visiteurs attirés par ses eaux richement minéralisées à 24°C et ses modernes installations.

" Today, Mondorf-les-Bains welcomes thousands of visitors every year attracted by its richly mineralized waters at 24°C and its most modern facilities.

Spa, Mondorf Domaine Thermal
© Mondorf Domaine Thermal


"Déjeuner sur l'herbe", Mondorf Domaine Thermal
© Mondorf Domaine Thermal

Contacts:

Association Européenne des Villes Thermales Historiques (EHTTA)

Rue de l'Hôtel de Ville, 44
BE-4900 Spa
(BELGIQUE)

Point de contact au Luxembourg:

City Marketing -
Mondorf-les-Bains
1 Place des Villes Jumelées
LU-5602 Mondorf-les-Bains
www.mondorf-les-bains.lu

With the support of: COUNCIL OF EUROPE / CONSEIL DE L'EUROPE; INSTITUT EUROPÉEN DES ITINÉRAIRES CULTURELS; LE GOUVERNEMENT DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG, Ministère de la Culture

In cooperation with: CFL SOCIÉTÉ NATIONALE DES CHEMINS DE FER LUXEMBOURGEOIS

Printed by: LIMITED EDITION Your BRAND PARTNER

www.coe.int/itineraires

designed by h2a.lu